

Polski jest fajny! Fortbildung für Lehrkräfte des Kompetenz- und Koordinationszentrums Polnisch (KoKoPol) in Zusammenarbeit mit dem Akademiezentrum Sankelmark

Die polnische Sprache gewinnt in Deutschland und Europa an Bedeutung und findet auch Berücksichtigung im Unterrichtsgeschehen vieler Bundesländer – ob als dritte, seltener zweite Fremdsprache, Herkunftssprache oder ein Nachmittagsangebot. Schleswig-Holstein gehört jedoch zu den vier Bundesländern, wo laut Beschluss der KMK vom November 2020 „keine Bedarfslage an einem Angebot an Polnisch als Fremdsprache“ besteht. Dies, obwohl beispielsweise im Schuljahr 2019/2020 49 Schulpartnerschaften mit Polen gepflegt wurden. Im Hinblick auf herkunftssprachlichen Unterricht erklärt sich das Bundesland im gleichen Dokument allerdings bereit, nach Bedarf ein entsprechendes Angebot einzurichten. Mit dieser Fortbildung wollen wir auf die polnische Sprache in Schleswig-Holstein aufmerksam machen.

Die Lehrerfortbildung richtet sich an Lehrkräfte, die in ihren Klassen Schülerinnen und Schüler mit polnischem Hintergrund haben und/oder jene, die polnische Inhalte im Unterricht stärker berücksichtigen wollten, z.B. im Zusammenhang mit einer Schulpartnerschaft oder im Kontext der Geschichte Schleswig-Holsteins – man denke an den gemeinsamen baltischen Raum oder aber die Zeit nach 1945, die Aufnahme der Vertriebenen, u.a. Vermittelt werden Einstiegskompetenzen in polnischer Sprache und polnischer Landeskunde. Im kollegialen Austausch werden Ideen zur Mobilisierung des in der Klasse vorhandenen Polnisch-Potentials entwickelt und Vorschläge zur Berücksichtigung polnischer bzw. polnisch-schleswig-holsteinischer Themen im Lehrplan erarbeitet.

Zeitraum: 16.-20.10.2023

Ort: Akademiezentrum Sankelmark, Akademieweg 6, 24988 Oeversee

Programm (Entwurf)

Montag, den 16.10.2023 Anreise bis 16:30 Uhr

16:30 – 17:00 *Kaffeetisch*

17:00 – 18:00 Begrüßungsrunde. Sich begrüßen und verabschieden; sich vorstellen (formell und informell) in polnischer Sprache

18:00 – 18:45 *Abendessen*

19:00 – 21:00 Ausgang der Wahlen zum Parlament in Polen im Kontext der deutsch-polnischen Beziehungen, Diskussion

Dienstag, den 17.10.23

- 8:00 – 9:00 *Frühstück*
- 09:00 – 10:30 Kennenlernrunde auf Deutsch und auf Polnisch – Wiederholung und Vertiefung
- 10:30 – 10:45 *Kaffeepause*
- 10:45 – 12:30 Alphabet und Aussprache. Wir üben anhand polnischer Vor- und Nachnamen
- 12:30 – 13:30 *Mittagessen*
- 13:30 – 15:00 Polnische Städtenamen/Regionen (Fortsetzung Aussprache)
- 15:00 – 15:15 *Kaffeepause*
- 15:15 – 16:45 Vorstellung von Familie und Freunden
- 16:45 – 18:00 *Pause*
- 18:00 – 18:45 *Abendessen*
- 19:00 – 21:00 Polnische Spuren in Schleswig-Holstein. Impulsvortrag und Diskussionsrunde

Mittwoch, den 18.10.23

- 8:00 – 9:00 *Frühstück*
- 9:00 – 10:30 Modul Interkulturelle Kommunikation I: Hierarchie, Ansprache, Kosenamen, Obrigkeit
- 10:30 – 10:45 *Kaffeepause*
- 10:45 – 12:30 Materialien und Methoden für Lehrer*innen: Internetplattform *poleninderschule.de* und *PolenMobil*
- 12.30 – 13:30 *Mittagessen*
- 13.30 – 15:00 andere Personen nach dem Namen, der Adresse und dem Wohnort fragen.
- 15:00 – 15:15 *Kaffeepause*
- 15:15 – 16:45 Sich vorstellen (Alter, Nationalität, Interessen), Zahlen von 0 bis 10
- 16:45 – 18:00 *Pause*
- 18:00 – 18:45 *Abendessen*
- 19:00 – 21:30 Filmabend, z.B. Film „Pan Tadeusz“ (Verfilmung des polnischen Nationalepos von Adam Mickiewicz durch Andrzej Wajda 1999 mit kulturhistorischer Kommentierung)

Donnerstag, den 19.10.23

- 8:00 – 9:00 *Frühstück*
- 9:00 – 10:30 Modul Interkulturelle Kommunikation II / Praxisbeispiele aus Schule und Familie

- 10:30 – 10:45 *Kaffeepause*
- 10:45 – 12:30 Wiederholung: Aussprache, Sprachstrukturen
- 12.30 – 13:30 *Mittagessen*
- 13:30 – 15:00 Vorstellung des deutsch-polnischen Geschichtsbuchs (Vortrag online)
- 15:00 – 15:15 *Kaffeepause*
- 15:15 – 16:30 Vorstellung des Deutsch-Polnischen Jugendwerks (Vortrag online)
- 16:30 – 18:00 Gespräch mit Vertreter/-innen der Medien: Wie kann man die Präsenz der polnischen Themen und der polnischen Sprache im Unterricht stärken?
- 18:00 – 18:45 *Abendessen*
- 19:00 – 21:00 Workshop: Projektideen zu Polen entwickeln

Freitag, den 20.10.23 Seminarraum Haus der Familie

- 8:00 – 9:00 *Frühstück*
- 9:00 – 10:30 Zahlen, Preise
- 10:30 – 10:45 *Kaffeepause*
- 10:45 – 12:30 Kommunikation im Restaurant – polnische Karte verstehen, bestellen, bezahlen
- 12.30 – 13:00 *Mittagessen*
- 13:00 – 14:00 Zusammenfassen
- 14:00 – 14:30 Evaluation und Verabschiedung beim Kaffee

Die Maßnahme wird finanziert aus Mitteln des Auswärtigen Amts.